

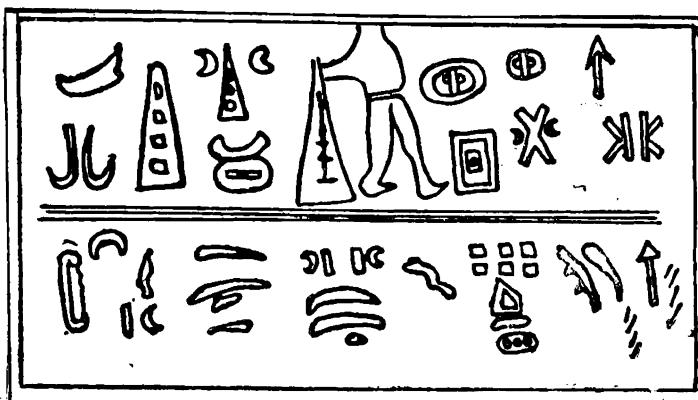
اما الكتابة الحشية فهي عبارة عن صور ناتئة لا محفورة فكأنوا اذا ما ارادوا الكتابة على الصفايح طرقوها من خلف وربما ابتدأوا سطورهم من اليمين وربما ابتدأوها من الشمال وربما ابتدأوا السطر الاول من اليمين فإذا آتوه وارادوا كتابه بالسطر الثاني لم يرجعوا الى البين بل كتبوا من الشمال حتى يتمدوا السطر فإذا ما تم عادوا فككتبوا من اليمين وهكذا دواليك كما يتضح هذا في قطعة وجدت في قرقيش (١).

اما انتشار الحروف الحشية وتطورها فلا يعرف عنه شيء وقد زعم البعض ان الحروف التي عثر عليها في جزيرة قبرص ابان الفتح الاسكندرى كانت حروف حشية مبعثرة وهذا رأي لالاستاذ سايس Sayee ودليله على ذلك ان هذه الحروف بعيدة الشبه من الحروف اليونانية الفينيقية أن قبرص كانت موطنًا للحشيين . ويرى الاستاذ ريو ان الخطين الجيري والحبشي ربما كانا من اولاد الخططي الحشى لتشابه بينهما . اقول ان هذا فرض بعيد لأن هاتين الامتين لها مدنیتان مستقمانان ويرى كثير من العمامء ان هذين الخطين ايضا خطان مستقلان وسندرس هذه المسألة فيما بعد .

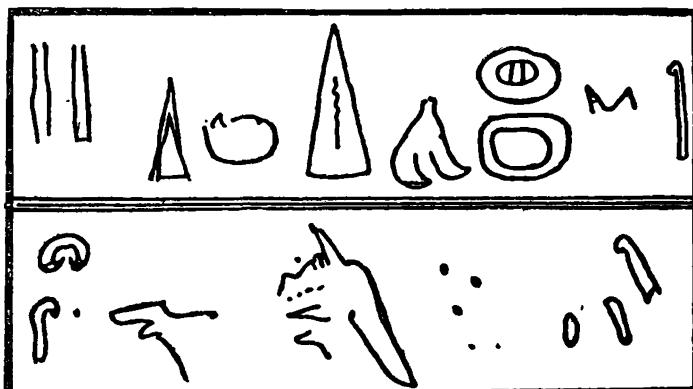
اسعد عبد الوهاب طلس
ليسانسيه في الاداب واللغات
الشرقية

يتبع

(١) انظر برسيد ص ١٨٤ تجد القطعة التي حدثتك عنها .



ولكني ذهبت لارى هذا الحجر بنمسي فوجدت ان آثار الكتابة قد محبت
ذهبت معالمها وقد علمنت ان بعض جهله محلة العتبة وقد تمد حمو تلك الرسوم
انه وجد ان الناس يكترون من زيارة تلك الحجرة والنظر اليها لأنهم يعتقدون
ن النظر فيها يشفى من اليرقان كما ذكر ذلك استاذنا المرحوم الغزي في تاريخه.
اليك صورة ما على الحجر بعد ان امعن فيه الايدي.



فانت ترى ان الفرق بعيد بين الخطتين مع ان المعهد ليس بالطويل فان يشوف
قد طبع كتابه في (سنة ١٨٨٠).

سداقة من الصورة الآتية التي عثر عليها في قرقدين.



اما تاريخ اكتشاف هذا الخط فهو ان سائحاً انكليزيا اسمه بروك هاردت Burek hardet صر في حماة سنة ١٨١٢ فابصر على حائط خطوطاً تشبه الخط الهيروغليفى فكتب عن ذلك في مذكراته ولكن احداً من العلماء لم يلتفت إلى هذا. ثم زار حماة السائحان الامير كانيان Johnson جونسون Tessun وجسوب فعنينا بنسخ تلك الخطوط فتبه العلامة لذلك وكافت لجنة الاكتشاف في فلسطين العالم دارك Charles Dark ان ينقب عن هذه الآثار واعقبه الاستاذ رايت Wright عضو الارسالية الانكليزية قتها له بمساعدة صبحي باشا والي سوريا يومئذ ان يأخذ من حماة خمس كتابات ذات اهمية وهي محفوظة الى الان في متاحف الاستانة. ثم اعقب ذلك علماء كثيرون فمثروا على كتابات كثيرة في حماه وحمص ومصرعى وحلب.

ومن الآثار الباقية في حلب كتابة على بحرة في حائط جامع القيantan ولقد نقل لنا الدكتور بشوف الجermanي في الكتاب الذي اتحله وسماه تحف الانباء رسم الحجر هكذا :

سمها خط (Mahejedera) كما حدثنا بذلك استاذنا الدكتور شاخت استاذ اللغة العربية واللغة السريانية في الجامعة المصرية.

اذن ففكرة الكتابة التصويرية فكرة قوية عرفها الانسان منذ عهد سحيق بـ مجال للقول باـن الخط الحـي التصـويرـي مـاخـوذ عنـ الـاـصـرـي خـصـوصـاً اـذـاعـرـقـناـ فيـ الخطـ الحـيـ صـورـاً وـاشـكـالـاً مـاخـوذـة منـ بـيـةـ الـحـيـينـ الـاـوـلـيـةـ السـازـجـةـ مـثـلـ لـذـاءـ الطـوـيلـ ذـيـ الرـأـسـ المـعـكـوـفـ وـمـشـلـ الـاـكـلـيـلـ وـمـشـلـ بـعـضـ الـحـيـوانـاتـ سـتـوـطـنـةـ فـبـلـادـهـ .. فـهـذـهـ اـدـلـةـ كـافـيـةـ فـيـ رـأـيـنـاـ لـقـولـ باـنـ الخطـ الحـيـ الصـورـيـ طـمـبـيدـعـ اـمـاـ الخطـ الـآـخـرـ السـهـارـيـ فـيـظـهـرـ اـنـ مـاخـوذـ عنـ الـاـشـوـرـيـينـ كـارـأـيـتـ ضـيـحـ ذـلـكـ فـيـ الـكـلـامـ الـتـيـ نـقـلـنـاـهـاـ مـنـ كـتـابـ الـاسـتـاذـ بـرـسـتـيدـ .

وـنـحـنـ اـذـقـيـنـاـ نـظـرـةـ عـلـىـ جـمـلةـ مـاـ جـمـعـهـ عـالـمـاءـ الـخـطـوطـ وـالـعـادـيـاتـ مـنـ الـخـطـوطـ لـشـيـةـ تـجـدـ اـشـكـالـهـاـ تـطـوـرـ بـعـودـ الزـمـانـ فـاـنـ الـخـطـوطـ الـتـيـ عـثـرـ عـلـيـهـاـ فـيـ قـرـقـيـشـ آـسـياـ الصـغـرـىـ اـكـثـرـ تـعـقـيـداًـ مـنـ خـطـوطـ عـثـرـ عـلـيـهـاـ فـيـ حـمـاءـ فـاـنـ هـذـهـ اـحـدـ مـنـ ثـ وـاقـلـ تـعـقـيـداًـ لـاـنـ اـسـتـيـلـاءـ الـحـيـينـ عـلـىـ حـمـاءـ كـانـ مـتـأـخـراًـ وـالـيـكـ قـطـمةـ عـثـرـ عـلـيـهـاـ ،ـ حـمـاءـ فـيـ حـارـةـ الـدـهـانـ لـتـقـارـنـهـاـ بـصـورـةـ اـخـرـىـ عـثـرـ عـلـيـهـاـ فـيـ قـرـقـيـشـ .



صـورـةـ بـعـضـ مـاـ وـجـدـوـهـ فـيـ حـارـةـ الـدـهـانـ بـحـمـاءـ وـتـرـىـ فـيـ الصـورـةـ اـكـثـرـ

اما الخط الاول فقد اهتدى بعضهم الى حل بعض دموزه كما يفهم من كتاب الاستاذ زيدان . وللعلامة آراء في هذا الخط الحثي فالاستاذ Sayce يقول في عن الحثيين ان الخط الحثي الصوري مختلف عن الخط الهيروغليف ويعيده في هذا الاب فيكورد في كتابه «المسائل المنشورة» اذ يقول ان الحثيين اوجدو الحروف ولم يأخذوها عن غيرهم . ومن يقول بهذا الاستاذ زيدان .

ويرى آخرون ان الحثيين كما اخذوا مدنية عن المصريين الاشوريين اخذوا عنهم الكتابة ومن يقول بهذا الاستاذ برستد في كتابه «المصور» القديمة اذ يقول (وكان من اختلاط الحثيين بسكان الملال الخصب (الرافدين) ان الحثيين حصلوا على الزرائع الاولى التي دفعتهم الى مدنية اعلى من اهم مظاهرها الكتابة فان القواقل البابلية كانت منذ ایام جوزابي او قبلها تؤم آسيا الصغرى مارة ببابل لما رب تجارية محضة ومهما صكوك ووثائق تجارية مكتوبة بالخط السماري على الواح من الاجر وبهذه الطريقة تعلم الحثيون الكتابة السمارية وكان ذلك سنة ٢٠٠٠ ق.م) .

اقول ان الحثيين قوم عريقون في المدينة والتجارة واستخراج المعادن وبخاصة الحديد والتجار احوج الناس الى الكتابة . والكتابه بالصور امر طبيعي ينصرف اليه الذهن الاول وهلة وليس اختراعاً مخصوصاً بالمصريين فان الكتابة الصينية المعروفة الان باشكالها الغريبة ليست في الاصل الا صوراً ثم تطورت وكذلك الكتابة السمارية والكتابه التي اكتشفت منذ عهد في مقاطعة البنجاب في الهند

لكلهم في آسيا الصغرى كلها . وقد اختلف العلماء في أصلهم اختلافاً كبيراً فقال
لأستاذ Charles Lenormant في تاريخه أن الحثين الشهاليين ليسوا من ولد سام
لأham بل من يافث ولا قرابة بينهم وبين الجنوبيين إنما تشابهوا في الاسم
قطط والدلالة على ذلك اختلافتهم في الهيئة واللغة

وقال الاب دي كارا اليسوعي (١) [إن الحثين حاميون لا ساميون وإن
صيانتهم استوت فيها الهيئة الطبيعية وكانت صناعة الحرب وأنواع الملابس واحدة
إندھا م روى ما كان من الخلاف بين الاستاذين Sayee و Helavy ،
، أصل الحثين فقال ساييس إن الحثين غير ساميين مستدلاً بـان اسماءهم واسماء
ذريتهم وقبائلهم تغاير اسماء الساميين وقال هلافي عكس هذا] أقول ان ما ذهب
يه الاب اليسوعي هو قول أكثر العلماء اما مسألة اللغة والمفردات وجود
كلمات سامية فيها او عدمها لا يقوم دليلاً فقد يكون قد افادوا كلمات و الفاظاً
ن جيرانهم الساميين فقد رأينا ككيف امتد سلطانهم حتى اواسط بلادنا هذه
حي هي عن الساميين

لسنا الآن في معرض ذكر تاريخ هؤلاء القوم ولكنها المامة بسيطة لتوضح الطريقة
لـ غرضنا في الكتابة عندهم :

ان الكتابات التي عثر عليها في اراضي الدولة الحثية نوعان خط اشبه بالميرغليف وآخر
شبيه بالمسماري اما الخط الثاني فقد حل رموزه العلامه هروزني التشيشكوسلافاكي (٢)

(١) في الفصل العاشر من كتابه الملوك الرعاة

(٢) ص ١٨٤ المصور القديمة لبرستيد

وطريقهم في هذا اتهم وجدوا ان اول اسم الملكة هو الكاف فجاءوا بكلمة هيروغليفية تبدأ بالكاف فوضعوها في اول الكلمة وهكذا فعلوا في بقية حروف الاسم (١) . اذن فال فكرة كانت عند الكهنة المصريين ولكنهم لم يستعملوها في كل كتاباتهم اما التفكير الحقيقي في مسألة وضع المحرف فقد كان في سوريا حيث كان الفينيقيون واهل رأس شمرا واما خص الفينيقيون واهل رأس شمرا بهذا الاختراع دون اوائل لان الفينيقيين قد اخترعوا دموزاً واشكالاً جديدة اما اهل رأس شمرا فقد كانوا يكتبوا بها باشكال مسمارية عسيرة وترك الكلام عن الخط الفينيقي وأثاره في الخطوط العالمية الى ما بعد كلامنا عن بقية الخطوط الاصلية الاخرى

الخط الحني

الحيون قوم سكنوا جبال السكام شمالي سوريا وامتد سلطانهم (شرقاً) الى ارض الفرات ومن اشهر مدنهم عليه قرقيش (٢) ، و(جنوباً) امتد سلطانهم الى وادي العاصي ومن اهم مدنهم فيه قادس (٣) وحمص وحماه وحلب واما (شمالاً) فقد انتشر

(١) انظر تفصيل في ص ٢١ من كتاب مفتاح اللغة المصرية لذكرى (٢) كان موقع قرقيش او كركميش غير معروف الى سنة ١٨٧٥ فقد كان البعض يظن أنها بين نهرى الخبر والفرات وظن (داوليسون) الانكلزي و (مسبرو) الفرنسي أنها منتبجة الى ان كشف (رسكان) قنصل انكلترا في حلب موقعها غربى الفرات ووجد أن العرب يسمونها جرابلس فقال ان هذا تغيير في الاسم الذي اطلقه عليها علماء اليونان هيرا بوليس اي المدينة المقدسة . وقرقيش من اعظم مدن الحبيون التي كانت في محاربة الاشوريين مثل قادس في محاربة المصريين . وقدس محلها بحيرة حمص الان

نتصل بعد هذا الى نقطة اخرى اكـثر اهمية وهي ان هناك اناساً قبل الفينيقيين قد اخترعوا الحروف المجائية وفي بيان ذلك ؛ نقول اكتشاف المقربون عن الآثار في الساحل السوري على آثار مدينة هي «رأس شمرا» وقد وجدوا فيها كتابات حرفية وقد استطاع المكتشف ان يستخرج عدد الحروف فاذا هي ثلاثةون حرفاً ولكن اشكال تلك الحروف شبيهة بالشكل المساري ويدعى هذا الباحث الى ان هذه الكتابات الحرفية التي عثر عليها في رأس شمرا اقدم من الكتابة الفينيقية اذن فسكان هذه البقعة قد سبقو جيرائهم الفينيقيين في هذا الاختراع لان الآثار ترجع الى قبل القرن الثاني عشر قبل الميلاد.

قلت اذن في القول باختراع الحروف المجائية ثلاثة اراء (١) ان الفينيقيين قد اختزلا الرموز المصرية (٢) انهم اخترعواها اختراعاً (٣) انهم مسبوتون فقد سبقوهم الى هذا الاختراع سكان رأس شمرا .

والذي نراه هو ان فكرة اختراع الحروف كانت قد ظهرت جداً فقد وجدنا الكهنة المصريين يستعملونها في كتابة الاعلام الاجنبية كأسماء القياصرة والملوك فقد كتبوا اسم كليوباترة هكذا :



KLEOPATRA

تحقيق نسبة اختراع الفينيقين للحروف

قلنا في آخر بحثنا الماضي المنشور في المدد الرابع من السنة الثالثة « ان الخط الهيروغليف اعظم الخطوط القدية اثراً لانه أساس لا كثراً مخطوط لأن الفينيقيين قد اختزلوا منه حروفاً هجائية جديدة أتقطلت إلى أكثر بلدان العالم اذا ذاك » وهذا الرأي كان السائد إلى عهد قريب ومن اخذ به من علماء العربية الاستاذ جرجي زيدان في كتابه التلمسقة الالتوية ، ولكن الرأي المقرر اليوم بين أكثر علماء فقه اللغة وبخاصة الالمان هو أن الخط الفينيقي اختراع خطير ابتدءه عالم فينيقي مجھول متھوق في العبرية ؛ فقد ادرك هذا العالم الصقرى صعوبة الكتابات المعروفة اذا ذاك سواءً كانت مسارية او هيروغليفية فاھتدى ان يضع - كل حرف من حروف لغته السامية رمزاً لكتابته وكان هذا الاختراع في اوآخر الالف الثاني ق. م. هذا هو رأي محمدى المستشرقين الآن ، ولكن لايزال بعضهم مصراً على القول الاول زاعماً ان الخط مختلف من الهيروغليفى ويستدلون على نظرتهم هذه بان الحروف الفينيقية شبيهة بأرموز المصرية ؛ مثلاً ان حرف الالف الفينيقي [K] قالوا انه مأخوذ عن رمز مصرى هو رأس البقرة مع قرنها وهكذا اخذوا يتلمسون الشبه بين بقية الحروف الفينيقية وبين الرموز الهيروغليفية ولكن هذا القول لا يثبت لدى الفحص الدقيق فانا اذا رجعنا الى اول حرف فينيقي نجد هكذا [K] لا هكذا [K] اذن فالحرف القديم بعيد الشبه عن صورة رأس البقرة وهكذا الأمر في بقية الحروف الفينيقية .

كانت اكثـر خطبـتـه عـلـى هـذـا النـطـعـجـ المـطـبـ المـطـبـ الـبـدـيـعـ السـاحـرـ وـلـوـ شـئـناـ
ان نـسـتـقـصـيـ لـاعـوزـنـاـ المـقـامـ وـقـدـ كـانـ فـيـ نـفـسـيـتـهـ تـسـامـحـ مـحـبـ وـحـلمـ عـجـيبـ طـبـعـهـ
عـلـيـهـاـ الـمـوـاـمـلـ الـعـدـيـدـةـ الـتـيـ أـثـرـتـ عـلـيـهـ فـيـ حـيـاتـهـ فـعـرـكـ الـاـيـامـ وـعـرـكـتـهـ إـلـىـ نـزـاهـتـهـ
وـتـحـاشـ عـنـ الـاـذـىـ وـعـقـتـهـ عـنـ الغـيـبةـ وـالـنـيـمةـ وـغـرـامـ بـالـاسـعـافـ وـالـاـيـخـادـ فـيـ ايـ
فـرـصـةـ اـنـهـزـهـاـ وـنـهـزـةـ اـفـرـصـهـاـ وـالـخـلاـصـةـ فـاـنـ الـفـقـيـدـ عـالـىـ اـخـلـاـقـهـ كـبـيرـاـ فـيـ نـفـسـيـتـهـ
مـحـبـوبـ فـيـ حـيـاتـهـ مـأـسـوـفـ عـلـيـهـ بـعـدـ مـانـهـ مـحـتـفـ بـهـ مـنـ قـبـلـ وـمـنـ بـعـدـ قـنـسـأـلـ اللـهـ الـذـيـ
فـجـعـنـاـ بـهـ اـنـ يـجـعـلـ عـوـضـاـ فـيـ عـاشـتـيـ فـضـلـهـ وـصـرـيـدـيـ اـدـبـهـ وـيـوـقـنـ نـجـلـهـ الـمـعـذـيـ لـأـنـ
يـقـنـيـ اـثـرـهـ وـيـسـيرـ فـيـ مـنـهـاجـهـ .

تلـىـ فـيـ حـفـةـ النـأـبـيـنـ

في فـقـيـدـ الـعـلـمـ وـالـتـارـيـخـ وـالـادـبـ الـبـرـوـرـ الشـيـخـ
كـاملـ الفـزـيـ بـحـلـبـ . بـرـدـ اللـهـ مـثـواـدـ وـجـعـلـ
الـجـنـةـ مـأـوـاـ .

يا اـيـهاـ الـعـلـمـ الـحـجـبـ فـيـ الثـرـىـ
يا كـامـلـ الاـوـصـافـ اـنـ بـنـيـ الـعـلـىـ
اشـقـيقـ روـحـيـ اـنـ خـلـىـ الـمـرـتـجـىـ
اـهـلـ الـمـعـارـفـ وـالـلـطـائـفـ وـالـحـجـىـ
دونـتـ لـلتـارـيـخـ سـفـرـاـ خـالـداـ
وـعـلـىـ ضـرـيـحـكـ كـمـ وـكـمـ لـىـ وـقـتـهـ
يـبـقـيـكـ ماـ صـلـيـ الـاـنـامـ وـصـامـواـ
الـجـامـيـ : جـورـجيـ الـخـيـاطـ

وأجتماعه وانفراده إنما كان مفكراً نشيطاً فكراً ، صابراً جداً يجمع إلى البحث والتنقيب وبعد العمق وسعة المطعن ونشاط المرح ورويته الفكاهية ودونق النادرة وطلاؤة الحديث وعدوبه الدرس والتحفص .

كانه أباً إلا أن يكون ناجحاً على دنوال الجاحظ طالباً على غراره لا يترك النادرة حتى في اخرج المواقف تشعر وهو يأخذك بحقائق عالمية او طرائف ادبية او حديث عادي بلذة لا توصف وسرور لا يقدر وياخذك ببديع سجهه وجيل فكاهته وشدة اسره وقوه ايد حديشه .

بحث في تاريخ حلب وحرر رسائل عديدة عامية وادبية واجتماعية بحثاً مستوفياً استقصى فيه النهاية وادرك الشوط ولكنّه وهو يتنقل من قاعدة الى قاعدة وحقيقة الى حقيقة يستهون بك بنادرته وعدوبه بيانه وانسجام الفاظه ولا يأخذ الحفائق على عواهنه وإنما يقتنها بحثاً وتدقيقاً ويزجها بلطف الفكاهة وبديع النادرة وفي اواخر حياته لما ذرف على الثمانين واقيم له حفلة التكريم ثم القى بصفته محتفى به كلمته لم يكن منه الا ان استهلها بقوله .

ان العثمانين وبلغتها (ما) احوجت سمعي الى ترجمان فكانت ابدع نادرة واصدق تعبير عن حالة بنقله كلمة البيت قد الى ما ، نصدق لانه حتى ذلك السن لم يزل نشيطاً قوياً يتمتع بحواسه وسائر مشاعره ؛ واضحك لا سيما في موقعه وحنته التي لا يصورها بيان ولا تفيها عبارة .

ثم قال انكم تكن متوون زجلاء هرماً قد اصبح من الآثار العتيقة وهكذا

فكيف والقام ضيق والخشد عظيم فليس لي الا ان اقف على نفسيه لاماً واعرج على ذكر فضائله وآدابه لحمة باسطاً العذر امام فضل الشيخ وزخور مناقبه الى جانب عجزي وقصوري .

ان نفسية الشخص تتکيف حسب العوامل المؤثرة وتنطبع بأقل تأثير منها كان دقيقاً واذا كثرت العوامل صعب ارجاع النفس الى عناصر محدودة وحدود واضحة الا اذا كان ذلك الشخص عظيماً فذاً فلة من عقده ومنطقه قوانين تفسر لك العوامل والمؤثرات على ان تنسلق وتنسجم فتبقى نفسيته مصنفة منسقة متلازمة محكمة يسيطر عليها المنطق ويزينها النظام وهي على بعد غورها واتساع مداتها بادية للبيان صافية كما ها التمير الصافي او المزن النقي وكذلك كان الشيخ كامل رحمه الله تعالى اثرت عليه مختلف العوامل عاش داوياً وشاهد كثيراً وزاول الامور العديدة وتوالت عليه الاشیاء والنظائر والاصداد والتقائض ولكنـه في ذكائه وبصیرته تطور بعوامل المصائب والمشاق التي اثرت عليه الى رجل مفكر اريب حاذق محقق بمحاجة وتأثير بمؤثرات السرور التي تعاورت عليه الى انسان مرح فـكـه جذـاب .

فالشيخ كامل رحمه الله بالرغم عن تشبب نفسيته ، وتحشد عنابرها يـكـاد رجـعـ الى رـكـنـينـ وـاضـحـيـنـ هـمـاـ انهـ كـانـ يـخـالـ الىـ شـطـرـ منـ الفـكـرـ وـالـتـحـقـيقـ .ـ وـالـتـنـقـيـبـ وـشـطـرـ منـ المرـحـ وـالـنشـاطـ وـالـفـكـاهـةـ .ـ وهـكـذاـ فيـ كـلـ شـأنـ منـ شـؤـونـ حـيـاـهـ فيـ درـسـهـ وـحدـيـثـهـ وـسـمـرهـ وـمـبـاذـلهـ .ـ

نُسْبَيَّةُ الْفَقِيرِ

نبذة بسيرة من الخطبة الارتجالية التي
القاها محمد الحكيم في الاحتلال
الذي اقامته جمعية العادات لذكرى
الفقيه الشيخ كامل الغزي في نادي حاب.

ان تمجيد الابطال والاعتناء بذكرى العلماء والخلفاء تخليد اسم النبغاء ليس
الا درساً عظيماً للآحياء وبعثاً للهمم من مراقدها، واثارة لغراسم وخرفاً للهوض
وان افضل ما يقرب بين المثل العليا والحقيقة الواقعة هو تصوير مناقب
العظماء وتوضيح نفسيتهم وتخليد ذكراهم حتى لا يظن الناشيء في اول طموحه
ان الفضيلة معنى مجرد ، وخيال صوفي ، وانما هي حقائق موجودة ووقائع
راهنة تحصلت في نفوس اولئك العظماء ، وتكونت في طباعهم ، ولهذا يجدون
الحلف حتى المعاصر لهم وما يجدون الا الفضيه والمثل الاعلى للأخلاق .

وقد كان الشيخ كامل الغزي رحمه الله اجبر اولئك العبارق الاخذ اذا الذين
تعظم شأنهم بتحليل نفسيتهم منها كان التجليل وجيناً ونحن في هضرتنا هذه الحاضرة
ما احوالنا للتعرف الى امثال نفسيه الشيخ كي نسير على بصيرة قدماً الى غايتها ونستوحى
من مثالم الاعلى نماذج تميّنا في حياتنا الواقعية ، وتسعفنا فيما ننشده من التهوض
وبنطقيه من الفضيله .

ولو اتسع المقام كثيراً لكننا يباني عن بلوغ المدى والاستيلاء على الامد

الكتب الأخرى التي الفها ولا تعرضت لشعره او ثرثه فذلك يقتضي له ابحاث
مستفيضة ووقت طويل .

و قبل الختام ارسل دمعة من الحزن مقرونة بالأسف على زمن جعلنا في
شغل شاغل عن تقدير علامتنا والاهتمام بهم وهم احياء وحرمنا التلذذ من العلم
وكل ما يذكر العقل وينادي الروح كأن المادة وحدتها هي كل ما تطبق منها الحياة
وكان ملذات الجسم بدونها لا يستقيم اصر المدينة ولا ندرك معنى المجتمع
والاجماع ! ! ! ولو درينا ان العلاماء ثروة الامة وان كل كيان لا يستقر بدون
العلم وان الحياة لا تحلو بدون المعنويات غذاء الفكر وقوام الروح اقول لو درسنا
هذا لـ **كـفـنـا** علامـاـ حاجة العـيـش ، واهتمـمـنا بـتـاجـ اـفـكـارـهـ وعملـنـا بـجـلـ المـخـيطـ
صـالـحـاـ لـنـوـ الـبـذـورـ الـعـالـمـيـةـ الطـيـةـ ونشـوـ المـفـكـرـيـنـ ذـوـيـ الـأـغـرـاسـ الصـالـحةـ وـمـاـبـكـيـناـ
رـجـالـتـاـ وـكـرـمـنـاـهـ بـالـاقـوالـ وـهـ اـمـوـاتـ بـلـ نـشـطـنـاـهـ وـاـكـرـمـنـاـهـ بـالـاعـمـالـ وـالـافـعـالـ
وـهـ اـحـيـاءـ .

و اذا عذرنا من تقدمنا عن التقصير فلا نعذر انفسنا (ومن يطوب الحسنة
لا يغله المهر) .

فتحية لروح الفقيد ولمن تقدمه من رجال العلم من كانوا في جبين الدهر
غررة وفي جيد الادب قلادة ، وفي سماء الفضل والفضيله نبراساً والسلام .

الدكتور : عبد الرحمن الكيالي

ثم علم الاثار ، وعلم الحوادث والواقع ، واخيراً ترجم الاحوال ومن مقدمته تعلم كتب التواريخ التي بحثت عن خلب وتعلم ما قيل عن اقليمها و هو اهلها و عمرانها في الماضي والحاضر و تعلم تقسيماتها الادارية و اسماء محلاتها وما يسكن تلك المحلاط من اسر شهيرة و تعلم منها احصا آت النبوس والواردات والانفاقات والاعتبار وبقية الضرائب و تعلم ايضاً باليتها و طواياها و بأسماء الاقضية وتاريخ مدنها و اسرها ايضاً و تطلع على متوجهاتها الزراعية و مياهها والامراض التي تترتبها وفي الجزء الثاني الذي خصص بالباب الاول تعلم الاثار الدينية والعلمية والخيرية الموجودة في مدينة حلب و تعلم اهم الوقفيات الواردة في سجل المحكمة الشرعية وشروط واقفيها و مستحقتها و ما تبدل في اعيان عقاراتها وفي الجزء الثالث الذي هو الباب الثاني تعلم الحوادث التاريخية والسياسية والاجتماعية ، والعمانية من قبل الاسلام وبعد حتي وقتنا الحاضر .

ومن يطلع على الاجزاء الثلاثة ويدقق في محتوياتها يقدر عظيم فائدتها و يعلم اهميتها و يتصور التسبب ، والمشقة اللتين تحملهما للحصول على ما اورده فيها .

ومن نكد الدهر انه ما كاد ينتهي من الاجزاء المذكورة وينتهي لطبع الباب الثالث والرابع المختصين في ترجم الرجال الماضيين والمعاصرين حتى دار كه ضيق اليدي ، وكساد العلم واخيراً القدر فأنهت ايامه المعدودة ولم يوفق لاثبات ما اراد فبي الاعثر النقيض ناقصاً و بي بنو الشهباء مقصرين .

هذا مختصر ما يقال عن حياة الفقيد العلامة ولم اشاء التعمق في دراسة

ما لا يتحقق صدقه وانه لم يكتفى بالرواية بل ذهب للاستقراء والتتبع بذاته شأن رجال العلم الحديث نذكر ما اورده في مقدمة كتابه عن طريقته اذ قال (و كنت اثناء استقصائي الاخبار والآثار اضطر في بعضها الى تحيل المشاق وركوب الاسفار لا تمكن من الاطلاع على الحقيقة حالها و اكتب عنها كتابة تحقيق لا كتابة تقليد وتلقيق) .

فتررون من هذا القول المقربون بالعمل كما هو ثابت في تاريخه انه اتبع الاسلوب العلمي وان هدفه فيما افقهه من الاموال وتحمله من المشاق لم يكن لنفع مادي بل كان للبحث والاستقراء ومن كانت جهوده مجردة للعلم وكانت لذاته البحث عن الحقيقة وكان اسلوبه المشاهدة ؟ والاستقراء ، والبحث لا شك استحق ان يدعى عالماً بالمعنى المفهوم العلم والعالم .

نعم ان كتابه يحوي بعض تأويلات ، وتفسيرات تعد شاذة ومحضة للنقد ولكن ذلك لا يمنع حسن التقدير لمحفوظاته والقول بسلامة جمهه وصحه تحرياته . وحيث أتينا على الاجوبة وذكرنا تاريخه فلا بد لنا من الالمام ولو مختصرأً بهذا الكتاب .

ما هو نهر الذهب في تاريخ حلب ؟

انه صورة ناطقة لافكار الفقيه ولدببه واسلوبه العلمي وهو من حيث المحتويات والعلوم التي تناولها دائرة معارف خاصة بالشہباء وقد ذكر فيه علم الطوب وغرفيا ، والإقليم وعلم المدن والادارة ، والاحصاء وعلم العماني والعادات

كتابه الشهير (نهر الذهب في تاريخ حلب) وهو يعد بحق اثره الخالد .
ومن كتبه المار ذكرها وما حرده في الجرائد العربية والمجلات في بيروت
ودمشق وحلب والآستانة من مقالات يستدل على انه كان من الأئمّة الكوبيدين
المذين وعوا نتاج من سبقهم وحققوا في منقولاتهم ودافعوا عنها .

والشيخ رحمة الله تعالى يمتاز عن غيره بمهله للأدب العربي وحسن اسلوبه في
الكتابة والمحادثة وتعلقه في التاريخ وعلم الآثار وترجم الاعلام من ابناء بلده
 وبالرغم عن كونه تربى تربية القرون السالفة التي اعتمدت على الفلسفة النظرية
والمنطق القياسي فقد كان ذهنه جوala ينفذ الى بواطن المقولات والمفهومات
ويذعن للبرهان الحسي والحقيقة الواقعية ولا يكابر بالمحسوس وكان يجتنب التقليد
ويحب الاطلاع ، ويتجدد التسليم بأن كل ما قيل او نقل هو الحقيقة والصواب
ولذا كان حر الفكر ، جريء القول ، يحب الاطلاع والتفكير ولا يعرف الملل
ولا يكل من المطالعة والتتبع وفحص المسائل وتحميسها ولا يحجم عن الاجابة عن
اي سؤال يسئل عنه ولا يخجل على احد برأي يستشار به وقد استمر ملازمًا
لمكتبه الجميع يحضرها كل يوم ليفيد ويستفيد .

ومع انه كان ذا عاطفة فياضة وشمور حاس الماءات الشعر وطبعاه بطبع
الادب فأذ اشتغلاته الاخيرة في علم التاريخ والآثار طورت نفسيته وعدلت
ذهنيته وابعدته عن الخيال وساقته للواقع وما يقع تحت الحسن .
وللدلالة على حسن طريقته في التأليف والوضع وانه لم ينقل عن غيره ما

می ؟ وهل ترك آثاراً علمية تدل على فکر ، وصور تامله وماهية مباديه
اقيمة تلك الآثار ؟

ايها السادة ان الفقيد كان ولا شك عالماً عربياً واديباً اسلامياً . وهو من
ة السلف الصالح ومن خاتمة العماماء الذين تخرجوا في المدارس الدينية وشققاوا
اوفها . وكان مشهوراً في علم الادب وله حافظة قوية وولع في الشعر ثم انكب
، الطالمة والترجمة ورحل الى الحجاز ولما عاد تولى بعض الوظائف الادارية
كسبته معرفته بالناس والحكام . وبقي زمناً يعاني شظف العيش ومرارة
كسب ولما ناله ما ناله من اضطهاد الحكماء لجرأته وحرية افكاره اطلق لسانه
ذمه وشبوهم ووصف مظلومهم وفي منتصف حياته اشتغل في الترجمة عن التركية
رب كتاب احكام الوقف ووضع كتابه (جلاء الظلمة عن حقوق اهل
مة) استخرجها من كتب الحديث والسنة ليبرهن على ما منحهم اياه الشريعة
سلامية من الحقوق وعلوها في صياتهم وكفالتها لحرثهم وسعادتهم وفي سنة
١٣١ اراد ان يبيت لولده الذي ليس له سواه من الذكور وصيته جمعت اختباراته
بجراحته في الحياة ليعمل بوجها فلا يصل الطريق ولا تفره سوات المجتمع فنظمها
ارجوza بلغت مائة وعشرين بيتاً كلها حكمة وارشاد . في العشرين الاخيرة
، سني حياته انصرف الى دراسة الآثار وتدوين الواقع وجمع الوثائق وصراجمة
سجلات الخلاصة ببراته الشهباء واعمالها وتوابتها وفضن جهوداً كبيرة استنزفت
قانه وكثيراً من امواله لجمع الشوارد وجمع التراث و لما تم له ما اراد وضع

الحياة العلمية

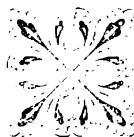
لفقيد العلم الشيخ كامل الغزي رئيس جمعية
العاديات وعضو الجمع العلمي العربي.

اهـا السادة

في البحث عن الحياة العلمية لا يشخص كان يجب ان لا يكتفى الانسا
ببيان نشئته وفي اي مدرسة تعلم ؟ وعن اي الاساتذة اخذ ؟ وما هي الكتب
والعلوم التي قرأها ؟ وكيف كان زمنه ؟ ومن هم الذين عاشرهم ؟ بل لا بد من
بيان الافكار العلمية التي تميز بها ، والاسلوب العلمي الذي تمثلي عليه نظر
الحقائق وادراك الموجودات وحل المسائل وكشف الجهولات ، وما هي الا ؟
الخلدة التي ابقاها والاعمال العلمية التي حصلت من دراسته واختباراته وتحرياته
وما هي الجهد التي بذلها لترقية العلم وزيادة خزانة المعارف وما قيمة تلك الجهود
والمتجهات التي قضى حياته في سبيلها اذ قد تصرف الحياة في اـ
الامور وهي لو صرفت في غيرها لكانت انفع واجدى للانسانية والعلم
هذا هو المهم في دراسة حياة الشخص العلمية وما سواه فعائد الى دراسات
اخرى لا مجال الان لغريدها او البحث فيها .

وبعد فأن تحديداً للمرة صود على الوجه المسرود يسوقنا للسؤال هل كـ
المرحوم عالماً ؟ وفي اي ناحية من العلوم تميز عالمه ؟ وهـل كان يتبع الاسلوب

د صرور المائتين . وما أَحْسَنَ مَا يَفْعَلُونَ . فِي الْأَجْدَادِ وَإِيمَانِ الْحَقِّ لِيَفْلَاحُنَّ
لِفَدَةٍ وَالْبَنُونَ - أَمَا الْيَوْمَ فَخَنَّ اِمَامُ عَظَامٍ لَمْ تَكُنْ تَجْرِيدُنَّ اِمَامًا اِنْفَاسًا لَمْ
كُنْ تَخْمَدْ ، وَامَامُ التَّارِيخِ هَذَا شَوَّا اِسْتَاذَنَا وَشِيخَنَا وَرَئِيسَنَا وَصَدِيقَنَا الْحَبُوبِ
صَدَقَاؤُهُ وَهُمْ بَعْدَ فِي الْحَيَاةِ لَيَذْكُرُونَ تَلَكَ السَّهْرَاتُ الَّتِي كَانُوا يَحْيِيْنَهَا مَعَهُ فِي
وَرَقِ الْفَسْحَةِ الْوَاسِعَةِ بَيْنَ الزَّهُورِ وَالرِّيَاحِينِ وَقَدْ رَاقَ النَّسِيمُ وَصَفَا الْاَدِيمُ
كَانَ الشَّعْرُ يَتَدَفَّقُ عَلَى غَيْرِ اَهْبَةٍ مِنْ قَرِيْحةِ الشَّيْخِ كَامِلِ الغَزِيِّ تَدَفَّقُ الْيَعْبُوبُ فَيَطَّرِبُ
سَمَاعُ وَيَأْخُذُ بِجَامِعِ الْقُلُوبِ وَمَنْ الَّذِي غَابَ بَعْدَ عَنْ لَوْحِ صَدْرِهِ ذَكْرُ
نَّمَّهُ وَعَذْوَبَتِهِ ، وَوَفْرَةُ عَامِهِ وَمَعْرِفَتِهِ - فَكَيْفَ لَا نَقِيمُ لِهِ هَذِهِ الْحَفْلَةِ اعْتِرَافًا
قَرِيْتَهُ وَاقْرَارًا بِفَضْلِهِ وَاجْلَالًا لِذَكْرِ اَخْلَاصِهِ وَصَدَاقَتِهِ وَكَيْفَ لَا نَشَكُّ
لَهُ الْوَالِي السَّاميِّ الْمَقَامَ لِتَلَطُّفِهِ بِحُضُورِ هَذَا الْاحْتِفالِ بِاسْمِ الْمَهِيَّةِ الْحَلَبِيَّةِ جَمِيعًا ؟
نَّفْلِيْنَطْقَنَ الْخَطَبَاءِ وَلِيَتَبَرَّزَ الْبَلَغَاءُ ، اِمَامًا ذَكَرَ الشَّيْخَ كَامِلَ بْنَ حَسِينِ الغَزِيِّ
ثَابَتْ رَاسِخَ الْقَدْمَ اَبْدًا فِي عَالَمِ الْوُجُودِ وَالْبَقَاءِ .



الاًم واقطاب البلاد ، ولو بعد الموت بسنين واجيال ، فشمر عن ساعد ا
وابرز الى نور البيان تاريخ حلبناً هذه الشهباء من ذمان الحسين والارامين
كانت بعد متسكرة في دياجير المهمجية حتى ایام الانقلاب هذه وما فيها
الحضارة (والمدنية) . وكتابه المعروف لهر الذهب في تاريخ حلب هو این
فلق الصبح بما فيه من الفوائد الخطيرة والعبر البليغة للناشرة الحلبية العزيزة .

ولن اذكر ما اتحف به مواطنیه ايضاً من جیال المؤلفات وجلیل الموضوعات
والمصنفات في الحقوق الشرعية والقريض والحساب فلا بد لي من ترك المید
واسمأ متراخي الاطراف ، لحضرته الخطيب المصقع الذي سيقوم بعدي الا و
حضره الرئيس الثاني لجمعية عadiات حلب الدكتور عبد الرحمن الكيالي الذي
سيستجر في حياته العامة ويطلعكم على مداخلها ومحارجها .

هذا فقيدنا رجل الاخلاق العالية والمعارف العالية وهو اول رئيس جم
عadiات حلب لا بل العامل الكبير على تأسيسها ووضع انظمتها وتنشيطها والنهوض
بها حتى ذروة المجد والعلا وهو عضو المجتمع العلمي العربي كسا مجلته المعروفة بر
من الحسن والبهاء بمقالاته الشائقة ومباحثه الجذلة واطروحاته المشرقة المعا
واضحة المزج السلسة التركيب والعبارة - هذا الذي نحيي ذکراه في هـ
المجتمع الحافل متبعين كلنا بعمله داعين الكل الى الاقتفاء بمثله ؟ يذكر و
رجال السياسة والادارة العظام ويستجلون لهذا ولذاك انارهم عداد الفخر عـ
جهة الدهر يطنطون بذكر نابعة الشعر بعد صرود السنة الالف لوفاته وبنغير

عليه الشيخ كامل بن حسين الغزي تغمده الله برضوانه . وستقى ضريحه بشآبيب
صفحه وغفرانه .

كان رحمه الله شريف الفطرة طيب الجبلة يتدفق ماء اللطف من محياه
الشرق البسام ضم الكياسة وخفة الروح الى الجلاله والمهيبة . فاصبح محضره
احلى من العسل يذوقه الانسان فلا يشبع منه ولا يعرف السأم ابداً ولا الملل .
كان لا يفرق بين المذاهب ولا الطوائف ولا التزغات ؛ يجالس الجميع نافحاً كل
واحد يكتنوز علومه و المعارفه مطرباً القاصي والمداني بحديثه وانسه ، فكانت
شمائله كأني بها قد عصرت من قطر المدن او حبكت من الذهب الراقي الملوثي
كان يعتقد ان ابن الانسانية هو اخ لكل انسان ، فان ابا الانسانية هو واحد وهو
الله ، والله اب لا للبعض بل للكل ولكل انسان .

وهذا ما كان يقرب كل انسان اليه ويقربه لكل انسان . ولكن تلك
الخلال كلها هي زهور بارعة الشكل فائحة العطر طيبة التربة ، الا وهي نفسية
الفقيد النيلة الشهمة وسيجول في مضمار وصفها امامكم حضرة الخطيب المنوه
الشيخ محمد الحكيم تلميذه الاعلی الشهير فيسح بالكلام عن مغابرها ومظاهرها .
وكان رضي الله عنه من ذوي البسطة في العلم والعرفان ، غاص على الدراسة
والتحصيل فاصبح من يرجع اليه في المعضلات ويستضاءء بنوره في المبهات
والمشكلات - عرف ان التاريخ هو بعث جديد من وراء القبر وان فيه عظات
ناطقة لرجال اليوم ورجال الغد يلقاها عليهم من وراء صفحات القرطاس زعماء

واتهت الحفلة وانصرف المحتفلون نادين فقيد حلب الكبير راجين له
الرحمة والرضوان خالداً في جنان النعيم .

دُوَّلَةُ الْحَاكِمِ الْعَامِ

إِيَّاهَا الْحَضُورِ الْكَرَامِ

فطر الله الانسان فانياً ماضياً صاراً الى المزال فلا قوة تثبت لديه ولا علم
ولا جاه ولا ماء. يموت ابن آدم فيما يموت معه كل ما ملك ونال. اثنان فقط
تنكسر امامهما قوة الموت وتندحر عوامل الفناء. اثنان يتلاعلاً زابداً ساطعي الرواء
والسناء. الاول كرم الاخلاق واريحية الطباع وما تجره وراءها من طيب
الاحدوة وحسن الشهرة والصيت. والثاني العلم الوافر والعرفان الباهر الزاهر
ينشره الانسان بين اخوه في الانسانية ، يترقون به اووج العمran والمدنية.
ويذكرون له المنة مدى الزمان وحتى الابدية. كرم الاخلاق والعلم الواسع
الثاقب يا ايها الحضور الكرام ، ذالك خيران من خيرات الروح . والروح أسمى
من الميولي. الخلود للروح ونخيرات الروح . واما الموت فللهميولي ونخيرات الميولي.
ولقد التأمننا في هذا الاحتفال الشائق المهيء لتحيي ذكرى شيخ جليل وقور
كانت فيه سعة العلم ونبأ الخلال على شمل جميع . فأدرك بنو مواطنه المقام السامي
والشأن العالى الرفيع ، الا وهو العالم العامل المؤرخ المدقق العبقري المأسوف

حفلة تذكرة

للأسوف عليه الشيخ كامل الفزى رئيس جمعية
العاديات السورية وعضو الجمع العلمي العربي.

اقامت جمعية العادات السورية بتاريخ ٣١ ايار سنة ١٩٥٥ حفلة تذكارية
لوفاة الشيخ كامل الفزى رئيس جمعية العادات السورية وعضو الجمع العلمي العربي.
وقد اقيمت الحفلة في حديقة نادى حلب تحت رئاسة المندوب المعاون
للمفوض السامي ودوله والى الولاية وحضرها نخبة من اصدقاء الفقيد من ذوي
العلم والادب في الشهباء .

افتتحت الحفلة فضيلة الايكونيوس جبرائيل بكلمة بالافرنسيه ، ثم تلاه
حضره الدكتور عبد الرحمن افendi الكيلاني بخطاب مجيد حل فيه تحليلاً دقيقاً
حياة الفقيد العالمية ومكانته في العالم الادبي مع نبذة موجزة عن مؤلفاته القيمة
و خاصة عن تاريخ حلب .

ثم قام الشيخ محمد الحكيم وارتجل خطاباً ممتعاً صور فيه نفسيه الفقيد وما
كان عليه من الميل الى البحث والتنقيب بصورة عميقة هذا الى رونق النادرة
وسرعة البداهة وطلاقه الحديث التي اشتهر بها رحمه الله .

وقد ارسل صديق الفقيد الوجيه الكبير جورجي افendi الخياط ببعضه
ابيات تم عما كان بينها من الرابطة الاخوية المتنيدة وعن الحزن العميق الذي تركه
موت الفقيد في قلوب اصدقائه .

فقيه العلوم والتاريخ

فجّلت جمعية العاديات في يوم الاحد الموافق في ٢٦ ايار الماضي بفقد ركن من اركانها المأسوف عليه العلامة الكبير كبريل ميخائيليان ، الاستاذ سابقاً في جامعات سويسرا .

وقد كان لافواه الفجائي وقع اليم بين اصدقائه ومحبيه وتلاميذه وخاصة بين اعضاء جمعية الماديات السورية.

وقد كان الحزن بفقده عاماً فتقاضر رهط كبير من العلماء والادباء الى داره يودعنه الوداع الاخير متآسفين على فقدانه راجين له الرحمة والرضوان . وقد ابته المكتور عبد الرحمن الكيالي نائب رئيس جمعية عadiات حلب وعدد مائة الراحل العزيز الذي كان ركناً قوياً في تأسيس جمعية العadiات وسير اعمالها.

ثم قام الاستاذ محمد سعيد بك يندي ب باسم اصدقاء المرحوم فقدان ذلك العالم الكبير والصديق الوفي الذي اصيبيت بفقد الشهباء ويمد ما ثره في حب طلب العلم وتعلمه في بلاده الشرقية وانصرافه الى دراسة تاريخها وآثارها القيمة . وان جمعية العادات لا تنسى ذلك الفقيد العزيز الذي بذل كل جهوده في احيائها وتنميها خارج البلاد . وهي ترجو لروح الفقيد الرضوان والرحمة وتقديم لعائالتة الكريمة اخلص التعازي .